***PHAÀN 2:* GIÔÙI PHAÙP CUÛA TYØ KHEO NI**

***Chöông IV:* NOÙI VEÀ 178 PHAÙP BA DAÄT ÐEÀ**

# A. THOÂNG GIÔÙI74l

Moät thôøi, Ñöùc Baø-giaø-baø ôû trong vöôøn Ni-caâu-luaät, Thích-suùy-saáu, nöôùc Ca-duy-la-veä. Baáy giôø, Ñöùc Theá Toân duøng nhöõng nhaân duyeân naøy (nhö Taêng) taäp hôïp Taêng Tyø-kheo, baûo:

***- Töø nay veà sau, Ta vì caùc Tyø-kheo-ni kieát giôùi goàm möôøi cuù nghóa, cho ñeán caâu chaùnh phaùp cöûu truï.***

Muoán noùi giôùi neân noùi nhö vaày:

# ÐIEÀU 1

Tyø-kheo-ni naøo, coá yù noùi doái, Ba-daät-ñeà.\* 742

# ÐIEÀU 2

Tyø-kheo-ni naøo, noùi lôøi maï nhuïc, Ba-daät-ñeà.\* 74>

# ÐIEÀU 3

Tyø-kheo-ni naøo, noùi lôøi hai löôõi, (ly giaùn), Ba-daät-ñeà.\* 744

# ÐIEÀU 4

Tyø-kheo-ni naøo, nguû ñeâm chung nhaø vôùi ngöôøi nam, Ba-daät- ñeà.\*745

# ÐIEÀU 5

Tyø-kheo-ni naøo, nguû ñeâm chung nhaø vôùi ngöôøi nöõ chöa thoï ñaïi giôùi, quaù ba ñeâm, Ba-daät-ñeà.\* 746

74l. Töù phaàn: l78 ñieàu, coù 69 thoâng giôùi, laø nhöõng ñieàu hoïc chung cho caû hai boä. Duyeân khôûi,

töø caùc Tyø-kheo. Xem Phaàn I ch. vi.- Nhöõng ñieàu thuoäc thoâng giôùi coù ñaùnh daáu hoa thò (\*). – Nguõ phaàn: 2l0 Ba-daät-ñeà 波逸提. Taêng kyø: l40 Ba-daï-ñeà 波夜提. Thaäp tuïng: l78 Ba-daï-ñeà 波夜提. Caên baûn ni: l80 Ba-daät-ñeå-ca 波逸 底迦. Pali, pācittiyā, l66 ñieàu; trong ñoù, 70 ñieàu thuoäc thoâng giôùi.

742. Xem Phaàn I, Ch. v Ba-daät-ñeà l. 74>. nt. Ba-daät-ñeà 2.

1. nt. Ba-daät-ñeà >.
2. nt. Ba-daät-ñeà 4.
3. nt. Ba-daät-ñeà 5.

# ÐIEÀU 6

Tyø-kheo-ni naøo, cuøng tuïng phaùp vôùi ngöôøi chöa thoï giôùi, Ba-daät- ñeà.\* 747

# ÐIEÀU 7

Tyø-kheo-ni naøo, bieát ngöôøi khaùc coù toäi thoâ aùc, ñem noùi vôùi ngöôøi chöa thoï ñaïi giôùi, Ba-daät-ñeà, tröø taêng yeát-ma.\* 748, 749

# ÐIEÀU 8

Tyø-kheo-ni naøo, ñoái vôùi ngöôøi chöa thoï ñaïi giôùi, maø töï noùi raèng chöùng ngoä phaùp thöôïng nhaân: “toâi bieát ñieàu aáy, toâi thaáy ñieàu aáy,” duø laø söï thaät, Ba-daät-ñeà.\* 750

# ÐIEÀU 9

Tyø-kheo-ni naøo, noùi phaùp cho ngöôøi nam quaù naêm, saùu lôøi, Ba- daät-ñeà. Tröø coù maët ngöôøi nöõ coù trí.\* 75l

# ÐIEÀU 10

Tyø-kheo-ni naøo, töï tay ñaøo ñaát hay baûo ngöôøi ñaøo, Ba-daät- ñeà.\*752

# ÐIEÀU 11

Tyø-kheo-ni naøo, phaù hoaïi maàm soáng caây coû, Ba-daät-ñeà.\* 75>

# ÐIEÀU 12

Tyø-kheo-ni naøo, coá yù noùi quanh vaø gaây phieàn vò khaùc, Ba-daät- ñeà.\*754

# ÐIEÀU 13

Tyø-kheo-ni naøo, cheâ bai vaø noùi xaáu “tri söï Taêng” Ba-daät- ñeà.\* 755

# ÐIEÀU 14

Tyø-kheo-ni naøo, mang giöôøng naèm, gheá ngoài, hoaëc ngoïa cuï, neäm ngoài cuûa Taêng baøy ra giöõa ñaát troáng, hoaëc sai ngöôøi baøy. khi boû ñi khoâng töï mình doïn caát, khoâng baûo ngöôøi doïn caát, Ba-daät-ñeà.\* 756

# ÐIEÀU 15

Tyø-kheo-ni naøo, ôû trong Taêng phoøng, töï mình hoaëc baûo ngöôøi,

1. nt. Ba-daät-ñeà 6
2. nt. Ba-daät-ñeà 7
3. Baûn Haùn, heát quyeån 22.
4. nt. Ba-daät-ñeà 8. 75l. nt. Ba-daät-ñeà 9. 752. nt. Ba-daät-ñeà l0. 753. nt. Ba-daät-ñeàll 754. nt. Ba-daät-ñeà l2. 755. nt. Ba-daät-ñeà l>. 756. nt. Ba-daät-ñeà l4.

traûi ngoïa cuï cuûa Taêng ñeå ngoài, hoaëc naèm. khi ñi khoâng töï mình doïn caát, Ba-daät-ñeà.\*757

# ÐIEÀU 16

Tyø-kheo-ni naøo, ñaõ bieát ñoù laø choã nghæ cuûa Tyø-kheo-ni khaùc, mình ñeán sau coá chen vaøo giöõa traûi ngoïa cuï ñeå nguû nghæ, vôùi yù nghó: “Ngöôøi kia neáu hieàm chaät thì seõ töï traùnh ñi choã khaùc.” haønh ñoäng vì nhaân duyeân aáy chöù khoâng gì khaùc, chaúng phaûi oai nghi, Ba-daät-ñeà.\* 758

# ÐIEÀU 17

Tyø-kheo-ni naøo, giaän hôøn, khoâng öa Tyø-kheo-ni khaùc, töï mình loâi keùo hoï ra khoûi Taêng phoøng, hay baûo ngöôøi khaùc loâi ra, Ba-daät-ñeà.\* 759

# ÐIEÀU 18

Tyø-kheo-ni naøo, ôû treân taàng gaùc, naèm hay ngoài treân giöôøng, gheá baèng chaân raùp bò suùt ra, Ba-daät-ñeà.\* 760 76l

# ÐIEÀU 19

Tyø-kheo-ni naøo, bieát nöôùc coù truøng, maø töï mình duøng hoaëc baûo ngöôøi töôùi leân buøn hoaëc coû, Ba-daät-ñeà.\*762

# ÐIEÀU 20

Tyø-kheo-ni naøo, laøm phoøng xaù lôùn, caùnh cöûa, khung cöûa soå, vaø caùc ñoà trang trí khaùc, chæ baûo ngöôøi lôïp tranh, ngang baèng hai, ba lôùp. Neáu quaù, Ba-daät-ñeà.\* 76>

# ÐIEÀU 21

Tyø-kheo-ni naøo, taïi truù xöù chæ cuùng moät böõa aên, Tyø-kheo-ni khoâng beänh neân aên moät böõa, neáu thoï nhaän quaù, Ba-daät-ñeà.\* 764

# ÐIEÀU 22

Tyø-kheo-ni naøo, aên rieâng chuùng, Ba-daät-ñeà. Tröø caùc tröôøng hôïp khaùc laø khi beänh, thôøi gian may y, thôøi gian thí y, khi ñi ñöôøng, khi ñi thuyeàn, khi ñaïi hoäi, khi Sa-moân thí thöïc. Ñoù laø caùc tröôøng hôïp khaùc.\*765

**ÐIEÀU 23**

757. nt. Ba-daät-ñeà l5. 758. nt. Ba-daät-ñeà l6. 759. nt. Ba-daät-ñeà l7. 760. nt. Ba-daät-ñeà l8.

76l. Baûn Haùn, heát quyeån 2>.

762. nt. Ba-daät-ñeà l9 763. nt. Ba-daät-ñeà 20 764. nt. Ba-daät-ñeà >l 765. nt. Ba-daät-ñeà>>

SOÁ l428 - LUAÄT TÖÙ PHAÀN, Phaàn 2 40l

Tyø-kheo-ni naøo, ñeán nhaø ñaøn-vieät, ñöôïc aân caàn cuùng thöùc aên, baùnh, boät. Tyø-kheo-ni caàn thì nhaän hai ba baùt, mang veà trong chuøa, neân chia cho caùc Tyø-kheo-ni khaùc cuøng aên. Neáu Tyø-kheo-ni khoâng beänh, nhaän quaù ba baùt ñem veà trong chuøa, khoâng chia cho caùc Tyø-kheo-ni khaùc aên, Ba-daät-ñeà.\*766

# ÐIEÀU 24

Tyø-kheo-ni naøo, aên phi thôøi, Ba-daät-ñeà.\* 767

# ÐIEÀU 25

Tyø-kheo-ni naøo, aên thöùc aên thöøa caùch ñeâm, Ba-daät-ñeà.\* 768

# ÐIEÀU 26

Tyø-kheo-ni naøo, khoâng thoï nhaän thöùc aên vaø thuoác maø ñöa vaøo mieäng, Ba-daät-ñeà. tröø nöôùc vaø taêm.\* 769

# ÐIEÀU 27

Tyø-kheo-ni naøo, tröôùc ñaõ nhaän lôøi môøi roài, nhöng tröôùc hay sau böõa aên ñi ñeán nhaø ngöôøi khaùc maø khoâng daën laïi Tyø-kheo-ni khaùc, Ba- daät-ñeà. Tröø tröôøng hôïp ñaëc bieät laø khi beänh, thôøi gian may y, thôøi gian thí y. Ñoù laø tröôøng hôïp ñaëc bieät.\* 770

# ÐIEÀU 28

Tyø-kheo-ni naøo, trong nhaø aên, coù vaät quyù maø coá ngoài naùn, Ba-daät- ñeà.\* 77l

# ÐIEÀU 29

Tyø-kheo-ni naøo, trong nhaø aên, coù vaät quyù maø ngoài choã khuaát, Ba- daät-ñeà.\* 772

# ÐIEÀU 30

Tyø-kheo-ni naøo, moät mình ngoài vôùi ngöôøi nam taïi choã troáng, Ba- daät-ñeà.\* 77>

# ÐIEÀU 31

Tyø-kheo-ni naøo, noùi vôùi Tyø-kheo-ni khaùc nhö vaày: “Ñaïi tyû, haõy cuøng toâi vaøo xoùm laøng, toâi seõ cung caáp thöùc aên cho coâ.” Tyø-kheo-ni kia

1. nt. Ba-daät-ñeà >4
2. nt. Ba-daät-ñeà >7
3. nt. Ba-daät-ñeà >8
4. nt. Ba-daät-ñeà >9
5. nt. Ba-daät-ñeà 42 77l. nt. Ba-daät-ñeà 4> 772. nt. Ba-daät-ñeà 44
6. nt. Ba-daät-ñeà 45

cuoái cuøng, khoâng nhôø ai cung caáp cho Tyø-kheo-ni naøy, laïi noùi nhö vaày: “Ñaïi tyû haõy ñi choã khaùc, toâi khoâng thích noùi chuyeän hay ngoài cuøng choã vôùi coâ. Toâi thích ngoài moät mình, noùi chuyeän moät mình.” Chæ vôùi muïc ñích aáy chöù khoâng gì khaùc, laø coá tình ñuoåi ñi, Ba-daät-ñeà.\*

774

# ÐIEÀU 32

Tyø-kheo-ni naøo, ñöôïc thænh caàu thoï nhaän thuoác boán thaùng, Tyø- kheo-ni khoâng beänh neân thoï. Neáu quaù haïn maø nhaän, Ba-daät-ñeà. tröø tröôøng hôïp thænh thöôøng xuyeân, thænh tieáp tuïc, thænh chia phaàn, thænh suoát ñôøi.\* 775

# ÐIEÀU 33

Tyø-kheo-ni naøo, ñi xem quaân traän, Ba-daät-ñeà. Tröø coù nhaân duyeân hôïp thôøi.\* 776

# ÐIEÀU 34

Tyø-kheo-ni naøo, coù nhaân duyeân ñöôïc pheùp ñeán trong quaân traïi, nguû laïi hai, ba ñeâm. neáu quaù, Ba-daät-ñeà.\* 777

# ÐIEÀU 35

Tyø-kheo-ni naøo, nguû trong quaân traïi hai, ba ñeâm, hoaëc khi xem quaân ñoäi dieãn taäp, hoaëc xem theá löïc quaân ñoäi, quaân voi, quaân ngöïa, Ba-daät-ñeà.\* 778

# ÐIEÀU 36

Tyø-kheo-ni naøo, uoáng röôïu, Ba-daät-ñeà.\* 779

# ÐIEÀU 37

Tyø-kheo-ni naøo, ñuøa giôõn trong nöôùc, Ba-daät-ñeà.\* 780

# ÐIEÀU 38

Tyø-kheo-ni naøo, duøng ngoùn tay thoïc leùt Tyø-kheo-ni khaùc, Ba-daät- ñeà.\* 78l

# ÐIEÀU 39

Tyø-kheo-ni naøo, khoâng nhaän lôøi can giaùn, Ba-daät-ñeà.\* 782

1. nt. Ba-daät-ñeà 46
2. nt. Ba-daät-ñeà 47
3. nt. Ba-daät-ñeà 48
4. nt. Ba-daät-ñeà 49
5. nt. Ba-daät-ñeà 50 779. nt. Ba-daät-ñeà 5l 780. nt. Ba-daät-ñeà 52 78l. nt. Ba-daät-ñeà 5> 782. nt. Ba-daät-ñeà 54

SOÁ l428 - LUAÄT TÖÙ PHAÀN, Phaàn 2 40>

# ÐIEÀU 40

Tyø-kheo-ni naøo, doïa naït Tyø-kheo-ni khaùc, Ba-daät-ñeà.\* 78>

# ÐIEÀU 41

Tyø-kheo-ni moãi nöûa thaùng taém moät laàn, Tyø-kheo-ni khoâng beänh neân thoï trì. Neáu quaù, Ba-daät-ñeà. Tröø tröôøng hôïp ñaëc bieät laø thôøi gian noùng, khi beänh, khi laøm vieäc, khi gioù lôùn vaø möa, khi ñi xa veà. Ñoù laø tröôøng hôïp ñaëc bieät.\* 784

# ÐIEÀU 42

Tyø-kheo-ni naøo, khoâng beänh maø coá yù nhoùm löûa nôi ñaát troáng ñeå söôûi aám, hoaëc baûo ngöôøi nhoùm, Ba-daät-ñeà. Tröø tröôøng hôïp ñaëc bieät.\*785

# ÐIEÀU 43

Tyø-kheo-ni naøo, daáu y baùt, toïa cuï, oáng ñöïng kim cuûa Tyø-kheo-ni khaùc; töï mình daáu, hoaëc baûo ngöôøi daáu, duø chæ giôõn chôi, Ba-daät-ñeà.\*

786 787

# ÐIEÀU 44

Tyø-kheo-ni naøo, ñaõ tònh thí y cho Tyø-kheo, Tyø-kheo-ni, Thöùc-xoa- ma-na, Sa-di, Sa-di-ni, veà sau khoâng hoûi chuû maø laáy laïi duøng, Ba-daät- ñeà.\* 788

# ÐIEÀU 45

Tyø-kheo-ni naøo, nhaän ñöôïc y môùi neân duøng moät trong ba maøu xanh, ñen, möïc ñeå laøm cho hoaïi saéc. Neáu Tyø-kheo nhaän ñöôïc y môùi khoâng duøng ba maøu hoaëc xanh, hoaëc ñen, hoaëc möïc ñeå laøm cho hoaïi saéc maø maëc nguyeân y môùi, Ba-daät-ñeà.\* 789

# ÐIEÀU 46

Tyø-kheo-ni naøo, coá yù gieát cheát maïng soáng loaøi vaät, Ba-daät- ñeà.\*790

# ÐIEÀU 47

Tyø-kheo-ni naøo, bieát nöôùc coù truøng maø vaãn uoáng, Ba-daät- ñeà.\* 79l

1. nt. Ba-daät-ñeà 55
2. nt. Ba-daät-ñeà 56
3. nt. Ba-daät-ñeà 57.
4. nt. Ba-daät-ñeà 58.
5. Baûn Haùn, heát quyeån 24.
6. nt. Ba-daät-ñeà 59
7. nt. Ba-daät-ñeà 60 790. nt. Ba-daät-ñeà 6l 79l. nt. Ba-daät-ñeà 62

# ÐIEÀU 48

Tyø-kheo-ni naøo, coá yù khuaáy raày Tyø-kheo-ni khaùc, duø chæ trong choác laùt khieán cho hoï khoâng vui, Ba-daät-ñeà.\* 792

# ÐIEÀU 49

Tyø-kheo-ni naøo, bieát Tyø-kheo-ni khaùc phaïm thoâ toäi maø che daáu, Ba-daät-ñeà.\* 79>